Организация Объединенных Наций S/PV.5736 (Resumption 1)



Совет Безопасности

Шестьдесят второй год

Предварительный отчет

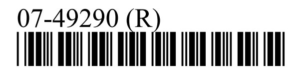
5736-е (возобновленное) заседание
Среда, 29 августа 2007 года, 15 ч. 30 м.
Нью-Йорк

Председатель:	г-н Гаяма	(Конго)
Члены:	Бельгия	г-н Ван Кемске
	Китай	г-н Ли Кэсинь
	Франция	г-н Кассианидес
	Гана	г-н Аппреку
	Индонезия	г-н Будиман
	Италия	г-н Алессандро
	Панама	г-н де Венгоэчеа
	Перу	г-н Перейра
	Катар	г-н Кахтани
	Российская Федерация	г-н Смирнов
	Словакия	г-н Млинар
	Южная Африка	г-н Лахер
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-жа Брукер
	Соединенные Штаты Америки	г-жа Фи

Повестка дня

Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

07-49290 (R)



Заседание возобновляется в 15 ч. 40 м.

Председатель (*говорит по-французски*): Я хотел бы напомнить всем ораторам о просьбе, с которой уже обращался к ним на утреннем заседании, ограничивать свои заявления пятью минутами, с тем чтобы Совет имел возможность эффективно работать. Делегациям, подготовившим пространные заявления, любезно предлагается распространить их тексты в письменном виде, а при выступлении в зале излагать их в сжатом виде.

Сейчас я предоставляю слово представителю Норвегии.

Г-н Левальд (Норвегия) (*говорит по-английски*): Норвегия неизменно поддерживает президента Махмуда Аббаса в его усилиях по укреплению демократии, стабильности и мира на палестинской территории. Норвегия поддержала его решение о формировании правительства национального единства, которое, как предполагалось, должно было найти выход из опасного тупика и подготовить основы для возобновления переговоров с Израилем.

Мы также поддержали его решение, принятое в исключительно сложных условиях, объявить чрезвычайное положение и назначить новое правительство во главе с премьер-министром Саламом Файядом. Новое правительство привержено политической платформе президента Аббаса, которая отражает принципы «четверки». Платформа поддерживает мирные переговоры как единственное жизнеспособное средство для достижения цели создания палестинского государства, живущего бок о бок с Израилем в мире и согласии. Новое правительство сделало возможным возобновление политического диалога с Израилем и установление нормальных взаимоотношений с международным сообществом доноров.

Норвегия приветствует намерение премьер-министра Ольмерта и президента Аббаса начать обсуждение сложных и основополагающих вопросов. Мы призываем лидеров продемонстрировать свои руководящие способности и смелость, с тем чтобы принести длительный мир обоим своим народам. Мы — международное сообщество — должны поддержать их усилия. В то же время мы должны оказать поддержку усилиям премьер-министра Файяда, направленным на нормализацию положения на местах и улучшение условий жизни рядовых палестинцев. Эта работа должна идти параллельно с политическим диалогом в Израиле.

Норвегия полагает, что в долгосрочном плане всеобъемлющий и прочный мир не может быть обеспечен за счет изоляции крупнейшего национального движения. Национальное примирение палестинцев важно для достижения политической стабильности и преодоления разногласий. Независимо от того, как такие усилия по примирению будут развиваться, все законные структуры, находящиеся в ведении президента Аббаса, должны быть восстановлены и укреплены. Все параллельные и незаконные структуры должны быть распущены.

Правительство премьер-министра Файяда сталкивается с серьезными вызовами, в особенности в секторе безопасности. Мы осуждаем ракетные удары по Израилю. Мы подтверждаем наше требование прекратить такие нападения. Палестинская экономика истощена многими годами конфликта и израильским режимом контрольно-пропускных пунктов и закрытий. Гуманитарная ситуация остается очень сложной, особенно для палестинцев в секторе Газа. Будучи изолированными и отрезанными от внешнего мира, жители сектора Газа могут оказаться в полной зависимости от внешней помощи. Такая изоляция и такие лишения могут привести только к созданию благоприятной почвы для появления новых экстремистов.

Мы приветствуем решение правительства Израиля относительно передачи удерживаемых палестинских налогов и доходов и призываем правительство продолжать такие переводы средств на регулярной основе. Также важно, чтобы Израиль смягчил ограничения на передвижение людей и товаров и чтобы Израиль выполнил подписанное в 2005 году Соглашение о передвижении и доступе. Израиль должен также принять эффективные меры для прекращения расширения поселений. Такие шаги необходимы для укрепления доверия, что, в свою очередь, будет содействовать мирному процессу.

Норвегия уже давно призывает к региональному подходу к мирному процессу. Нам необходимо широкое участие стран региона для того, чтобы продвигаться по многочисленным направлениям процесса урегулирования и решать все имеющиеся вопросы. Поэтому мы поддерживаем решимость Лиги арабских государств активизировать свою мирную инициативу. Арабо-израильский мирный

процесс нуждается в поддержке и участии со стороны своих арабских соседей. Мы приветствуем объявление президента Соединенных Штатов о проведении в ноябре этого года международной встречи в поддержку урегулирования на основе создании двух государств. Решительная приверженность Соединенных Штатов имеет огромную важность для достижения дальнейшего прогресса.

Международное сообщество должно содействовать позитивным изменениям на местах в поддержку политического диалога. Поэтому Норвегия в качестве председателя форума доноров — Специального комитета связи по координации международной помощи палестинцам — предлагает провести 24 сентября здесь, в Нью-Йорке, в Организации Объединенных Наций встречу на уровне министров. Эта сентябрьская встреча призвана дать мощный сигнал президенту Аббасу и премьер-министру Файяду о том, что международное сообщество привержено сотрудничеству с Палестинской администрацией и оказанию ей содействия. Главная цель встречи этого Специального комитета состоит в том, чтобы заложить основу для проведения в декабре широкомасштабной международной конференции по объявлению взносов. Эта встреча откроет также возможности для тесного сотрудничества и координации усилий между «четверкой» и Специальным комитетом по координации международной помощи палестинцам.

Этой осенью запланированы три важные международные встречи для обсуждения арабо-израильского конфликта. Существует возможность прогресса и достижения конкретных результатов. Нельзя допустить, чтобы те, кто стремится сорвать эти усилия, добились этого и уменьшили шансы на установление стабильности и мира на Ближнем Востоке.

Председатель (*говорит по-французски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Иордании.

Г-н Аль-Аллаф (Иордания) (*говорит по-арабски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы искренне поблагодарить Вас за руководство работой Совета Безопасности в текущем месяце. Я хотел бы поблагодарить также Вашего предшественника за его прекрасное руководство деятельностью Совета в прошлом месяце. Позвольте мне поблагодарить также Специального координатора Организации Объединенных Наций г-на Майкла Уильямса за его брифинг и неустанные усилия.

Иордания присоединяется к заявлениям, сделанным представителями братского Йемена от имени Группы африканских государств, Пакистана от имени Организации Исламская конференция и Кубы от имени стран Движения неприсоединения.

Наше сегодняшнее заседание имеет особую важность по двум причинам. Во-первых, оно проходит в атмосфере подготовки к дипломатическим встречам высокого уровня в рамках шестьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи; и, во-вторых, мы расцениваем его как часть международных усилий, генерированных Арабской мирной инициативой и инициативой президента Соединенных Штатов Джорджа Буша о проведении международной мирной конференции по Ближнему Востоку. Таким образом, это заседание является уникальной возможностью обратиться с призывом к международному сообществу активизировать свои усилия, направленные на оживление мирного процесса и вывода его на верный путь.

Поскольку мы стремимся к установлению мира и безопасности во всем мире, мы не должны упускать из виду тот факт, что палестинская проблема лежит в центре ближневосточного конфликта. Без справедливого урегулирования палестино-израильского конфликта этот регион будет и впредь переживать вспышки насилия и экстремизма, что будет иметь самые серьезные последствия для этого региона и для всего мира. Таким образом, справедливое, всеобъемлющее и прочное мирное урегулирование в этом регионе по-прежнему является единственно возможным вариантом.

Этот вариант следует рассматривать в контексте всеобъемлющего концептуального решения, непосредственно учитывающего основополагающие вопросы окончательного статуса; оно не должно ограничиваться решением лишь каждодневно возникающих на оккупированных территориях текущих вопросов. Оно должно иметь четкие и приемлемые сроки, которые должны быть реальными, соответствовать международно-правовым решениям и вести к созданию независимого, жизнеспособного и географически близкого палестинского государства со столицей в Восточном Иерусалиме.

Арабская мирная инициатива является исторической возможностью добиться справедливого,

всеобъемлющего и прочного урегулирования этого конфликта. Она является хорошей основой для установления мира, к которому мы стремимся. Эта Инициатива сформировала сбалансированный подход с учетом конкретных идей и аргументов, которые можно реализовать на практике, и она является несомненным доказательством всемерной приверженности арабского мира делу достижения урегулирования, прекращения конфликта, предоставления гарантий коллективной безопасности для всех стран региона, включая Израиль, что приведет к созданию палестинского государства.

Международные стороны призваны сыграть важную роль в продвижении вперед мирного процесса, и следствием этого является политическая и моральная ответственность за содействие урегулированию конфликта в соответствии с их международным статусом и способностью влиять на международную политическую жизнь. Иордания считает, что эти стороны должны быть той стратегической движущей силой, которая влияет на события, и мы ожидаем, что они воспользуются той исторической возможностью, которую откроет предстоящая международная конференция.

В этой связи мы хотели бы вновь выступить в поддержку инициативы президента Соединенных Штатов Джорджа Буша о проведении международной мирной конференции. Мы считаем это предложение шагом в правильном направлении. Мы хотели бы также поприветствовать позитивные элементы этой инициативы в том, что касается путей активизации палестино-израильского мирного процесса на основе формулы сосуществования двух государств и достижения договоренности по вопросам об окончательном статусе, в том числе по вопросам об Иерусалиме и беженцах. В то же время мы подчеркиваем важность рабочего плана и четкого графика в целях гарантирования того, чтобы эта встреча увенчалась успехом и могла бы положить начало политическому процессу, который характеризовался бы четкими задачами и итогами.

Мы также подчеркиваем важность роли «четверки» на предстоящем этапе, и мы придаем особую важность встрече, которую она проведет с Группой арабских государств в рамках шестьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи. Иордания, пользуясь этой возможностью, приветствует назначение г-на Тони Блэра на пост Специального посланника «четверки». Правительство Иордании с удовлетворением заявляет о своей готовности работать с ним на основе тесной координации и сотрудничества.

Иордания испытывает оптимизм в отношении итогов недавних встреч президента Аббаса и премьер-министра Ольмерта. Мы оказываем всестороннюю помощь и поддержку законным палестинским властям, которые представлены Палестинской администрацией и ее президентом г-ном Махмудом Аббасом. Мы настоятельно призываем международное сообщество предоставить необходимую помощь президенту Аббасу и палестинскому народу в их усилиях создать демократическую политическую систему, укрепить палестинские национальные институты, включая институты безопасности, сделать их подотчетными и транспарентными, в интересах благого управления, удовлетворения чаяний и потребностей палестинского народа, сохранения его единства. Мы также надеемся, что все палестинские фракции наведут порядок в своем доме и объединятся, руководствуясь прежде всего интересами палестинского народа.

Взаимосвязь между экономикой и безопасностью бесспорна; они части единого целого. Иордания испытывает некоторую обеспокоенность в связи с отсутствием минимальных социальных и экономических условий, необходимых для разумной степени безопасности как на Западном берегу, так и в Газе. В рамках усилий, прилагаемых Иорданией для оказания помощи по улучшению жизни палестинского народа, наше правительство предоставляет ему чрезвычайную помощь и в последние несколько дней направило несколько конвоев с лекарствами для больниц Газы и Иерусалима, которые остро нуждаются в основных лекарствах и предметах медицинского назначения.

В частности, мы обеспокоены гуманитарным положением населения Газы. Мы призываем международное сообщество предоставить поддержку Палестинской администрации, оказать гуманитарную помощь всем палестинцам, помочь им улучшить условия своей жизни, возродить свою экономику, создать условия, благоприятствующие инвестированию и поощряющие свободную и процветающую экономику. Разумеется, такие меры не являются альтернативой политическому процессу и подлинным мирным переговорам, приводящим к конкретным политическим результатам.

По мере того как мы с чувством надежды, порожденной Арабской инициативой, приближаемся к международной конференции по миру на Ближнем Востоке, возрастает важность взаимного доверия между сторонами в конфликте. Мы призываем израильское правительство отменить блокаду палестинского народа, перевести палестинские поступления от пошлин и налогов, освободить всех палестинских заключенных и положить конец любой практике, нарушающей права палестинского народа, равно как всем формам оккупации, в особенности всем формам ограничений на передвижение, отказаться от практики закрытия границ по соображениям безопасности и от всех видов колонизаторской деятельности.

Кроме того, правительство Иордании подтверждает свою позицию в отношении незаконности разделяющей стены, взрывных работ и раскопок, угрожающих святым местам.

Ближний Восток приближается к критическому моменту. Все мы должны воспользоваться динамикой этого процесса и использовать ее в наших поисках мира.

Председатель (*говорит по-французски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Кубы.

Г-жа Нуньес Мордоче (Куба) (*говорит по-испански*): Я имею честь обратиться к Совету от имени Движения неприсоединения. Движение неприсоединения следит за последними событиями и за продолжающимся ухудшением ситуации на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим.

Движение выражает свою серьезную обеспокоенность в связи с тяжелой ситуацией в области безопасности, с гуманитарным, социально-экономическим и политическим положением на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и в связи с обострением страданий и лишений палестинского народа.

Движение неприсоединения осуждает продолжающуюся израильскую военную оккупацию палестинской территории с 1967 года и выражает серьезную обеспокоенность недавними прискорбными событиями. На протяжении четырех десятилетий Израиль, оккупирующая держава, постоянно нарушает своими действиями на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, международное право, включая международное гуманитарное право и международные нормы в области права человека. В течение всего этого времени оккупирующая держава совершает в отношении палестинцев серьезные нарушения прав человека, включая военные преступления.

Кроме того, в течение четырех десятилетий оккупирующая держава предпринимает преднамеренные и незаконные действия, направленные на изменение демографического состава, характера и природы палестинской территории, и, фактически, на аннексию этой территории, для чего она проводит в жизнь незаконную колониальную политику по строительству поселений, а после 2003 года ведет незаконное строительство стены на Западном берегу, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него.

Кроме того, Израиль продолжает использовать унизительную и дискриминационную сеть контрольно-пропускных пунктов на всем протяжении оккупированной палестинской территории, которые дают ему возможность закрывать ее, изолировать сектор Газа, осуществлять интенсивные военные рейды и вторжения в центры проживания палестинского населения, что приводит к многочисленным жертвам и травмам среди мирного палестинского населения и сопровождается массовым разрушением имущества.

Движение неприсоединения осуждает все подобные незаконные действия Израиля, оккупирующей державы, и призывает к их немедленному прекращению. Оно считает, что эти незаконные действия Израиля, в том числе продолжающиеся военные нападения, серьезно подорвали функционирование Палестинской администрации и, несомненно, способствовали поляризации палестинского общества.

Движение также осуждает недавние преступные действия в секторе Газа и призывает принять безотлагательные меры для того, чтобы не допустить полного распада самой основы будущего суверенного, жизнеспособного и независимого государства, добиться восстановления и развития палестинских институтов.

Кроме того, Движение призывает восстановить в секторе Газа ситуацию, имевшую место до недавних событий, принять меры по сохранению территориального единства и целостности палестинской территории, включая Восточный Иеруса-

лим. Оно подчеркивает необходимость мобилизации палестинского потенциала, с тем чтобы положить конец оккупации и добиться реализации палестинской национальной цели.

Движение неприсоединения призывает палестинское руководство, лидеров фракций, всех палестинцев объединиться в поддержку президента Палестинской администрации Махмуда Аббаса и его правительства, всех демократически избранных палестинских институтов, чтобы урегулировать свои политические разногласии мирными средствами. Движение поддерживает национальный диалог между палестинцами с целью достижения национального примирения. В этой связи Движение подтверждает свою позицию, согласно которой Организация освобождения Палестины по-прежнему является единственным и законным представителем палестинцев, жизненно важным участником всех переговоров, направленных на урегулирование конфликта.

Движение неприсоединения безотлагательно призывает стороны возобновить переговоры по мирному процессу на всех уровнях на основе международного права, соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, принципа «земля в обмен на мир» и Арабской мирной инициативы, в интересах всеобъемлющего урегулирования израильско-палестинского и арабо-израильского конфликта в целом. В этой связи Движение вновь заявляет о своей поддержке любых мирных усилий, нацеленных на прекращение 40-летней израильской оккупации палестинской земли, достижение окончательного и мирного урегулирования вопроса о Палестине при осуществлении неотъемлемых прав палестинского народа в независимом государстве Палестина со столицей в Восточном Иерусалиме и справедливом решении судьбы палестинских беженцев. Движение неприсоединения выражает свою неизменную и твердую поддержку мирного урегулирования и призывает международное сообщество предпринимать конкретные позитивные шаги к этой цели.

Движение неприсоединения еще раз выражает свое удовлетворение мерами, принимаемыми ливанским правительством в осуществление резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности, в частности, посредством размещения Ливанских вооруженных сил в районе к югу от реки Литани и вдоль «голубой линии». Движение также одобряет развертывание Ливанских вооруженных сил вдоль северной и восточной границ Ливана в целях обеспечения на этих границах безопасности и стабильности.

Движение по-прежнему глубоко озабочено непрерывными воздушными и наземными нарушениями Израилем «голубой линии», что идет вразрез с резолюцией 1701 (2006). Мы настоятельно призываем Израиль прекратить оккупацию северной части Аль-Гаджара, расположенного на северной стороне «голубой линии», безотлагательно отказаться от любых нарушений ливанского суверенитета и резолюции 1701 (2006), а также воздерживаться от любых провокаций в отношении Ливанских вооруженных сил или Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане.

Движение призывает к скорейшему урегулированию вопроса о фермерских хозяйствах в долине Шебаа при полном соблюдении суверенитета и территориальной целостности Ливана, как того требует резолюция 1701 (2006). Мы призываем все стороны сотрудничать в интересах защиты суверенных прав Ливана в этом районе и отмечаем важные усилия Генерального секретаря в этом направлении.

Движение остро осознает огромную проблему, с которой столкнулся Ливан в результате запущенных Израилем прошлым летом — во время его агрессии против Ливана — 1,2 млн. мелких бомбовых кассет. Движение вновь осуждает применение Израилем таких вооружений и скорбит о причиненных ими потерях. Движение настоятельно призывает Израиль представить точную информацию о местонахождении этих смертоносных боеприпасов и карты мин, заложенных во время его оккупации Южного Ливана.

Движение неприсоединения вновь заявляет о том, что любые меры и действия, которые Израиль либо уже предпринял, либо намерен предпринять с целью изменить правовое, физическое и демографическое состояние и организационную структуру оккупированных сирийских Голанских высот, а также израильские меры по осуществлению его юрисдикции или управления в этом районе недействительны и не имеют никакой юридической силы. Мы также вновь заявляем о том, что все эти меры и действия, в том числе незаконное строительство начиная с 1967 года и расширение израильских поселений на сирийских Голанских высотах бросают вызов международному сообществу и представляют

собой нарушение международного права, международных соглашений, Устава и решений Организации Объединенных Наций, в том числе резолюции 497 (1981) Совета Безопасности и Женевской конвенции от 12 августа 1949 года о защите гражданского населения во время войны. Движение требует от Израиля выполнения резолюции 497 (1981) Совета Безопасности и полного ухода с оккупированных сирийских Голан за границы, существовавшие до 4 июня 1967 года.

Движение неприсоединения будет и впредь способствовать и содействовать во всевозможных аспектах достижению справедливого, всеобъемлющего и прочного мира на Ближнем Востоке, основанного на всех резолюциях Организации Объединенных Наций, мадридских условиях, принципе «земля в обмен на мир», Арабской мирной инициативе и положениях «дорожной карты».

Председатель (*говорит по-французски*): Теперь я предоставляю слово представителю Бразилии.

Г-жа Виотти (Бразилия) (*говорит по-английски*): Я хотела бы воздать Вам, г-н Председатель, должное за инициативу по созыву этого заседания, которое мы считаем своевременным и уместным.

Серьезная ситуация на Ближнем Востоке требует к себе постоянного и пристального внимания международного сообщества. События на оккупированных палестинских территориях явно требуют обновленных усилий Организации Объединенных Наций и ее государств-членов по изысканию путей прочного урегулирования. Подход к этому процессу должен быть всеобъемлющий, чтобы одновременно заниматься и гуманитарными, и социально-экономическими, и политическими аспектами данной проблемы.

Бразилия с интересом следит за развитием ситуации на Ближнем Востоке. Мы традиционно поддерживаем чаяния палестинского народа на создание свободного, сплоченного, демократического и экономически жизнеспособного государства, сосуществующего бок о бок с Израилем в пределах международно признанных границ. Те замечательные отношения, которые Бразилия поддерживает как с Израилем, так и палестинцами, с самого начала этого конфликта подвигают нас на поощрение его мирного урегулирования как многосторонними, так и двусторонними средствами. В создании нашего представительства в Рамалле, в нашем статусе наблюдателя в Лиге арабских государств, в назначении Специального посланника на Ближнем Востоке и в визитах в регион нашего министра иностранных дел и других высокопоставленных должностных лиц проявляется наша заинтересованность в повышении уровня нашего диалога с палестинскими властями и всеми заинтересованными сторонами.

Палестинское население Западного берега, и в особенности Газы, повседневно страдает от чрезмерных лишений, о чем зачастую свидетельствуют доклады Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ и других учреждений Организации Объединенных Наций. Облегчение страданий гражданского населения не только гуманно, но и является крайне необходимым шагом в прокладке пути к успешному возобновлению мирного процесса.

В этой связи для улучшения условий жизни населения Газы совершенно необходимо заново открыть контрольно-пропускной пункт в Карни и другие точки доступа на палестинские территории. Для оказания Палестинской администрацией нуждающемуся населению помощи, в том числе водой, продовольствием и медикаментами, абсолютно необходимы также и беспрепятственные связи с другими странами и возобновление международной поддержки.

Мы одобряем высвобождение дополнительных удерживавшихся Израилем доходов от налогообложения и таможенных сборов, которые позволят Палестинской администрации удовлетворить гуманитарные нужды и покрыть другие основные расходы. Мы рады также и началу осуществления международными донорами новых проектов. Однако для улучшения повседневной жизни людей требуется значительно больше.

Бразилия одобряет состоявшиеся недавно — в начале августа — на палестинской территории переговоры премьер-министра Эхуда Ольмерта с президентом Махмудом Аббасом. В этих политических переговорах высокого уровня проявляется приверженность возобновлению мирного процесса, и они представляют собой позитивный признак такого возобновления. Мы призываем обе стороны активизировать механизмы сотрудничества и усилить меры укрепления доверия при одновременном осуществ-

лении проектов, способствующих улучшению социально-экономических условий на оккупированных территориях.

Такие меры, как освобождение палестинских заключенных и похищенного в Газе израильского солдата, а также приостановка строительства поселений, на данном этапе могли бы еще больше способствовать укреплению надлежащей атмосферы. Крайне важным элементом усилий по укоренению мирного урегулирования в регионе является поощрение социально-экономического развития палестинских территорий. Для обеспечения устойчивого развития палестинских территорий и средств существования их населения приоритетное значение имеют оздоровление обветшалой инфраструктуры, восстановление основных государственных служб и возобновление доверия инвесторов к палестинской экономике.

Для того чтобы такое развитие было возможно, Израиль должен принять необходимые меры к устранению дорожных блокпостов и контрольно-пропускных пунктов, обеспечив людям право на свободу передвижения. Другой важный шаг — это выдача виз палестинским рабочим для поиска работы в Израиле. Бразилия убеждена в необходимости качественных изменений в повседневной жизни палестинского народа в качестве непременного условия обеспечения стабильности политического процесса.

Бразилия считает, что прочного мира можно достичь лишь при участии всех заинтересованных субъектов. Урегулирование этого конфликта будет возможно лишь при условии обеспечения уважения законно избранных органов власти и воздерживания от любых актов насилия. Конфликты на Ближнем Востоке выходят за рамки израильско-палестинской ситуации. Они во многом переплетены между собой. Создание положительного импульса в одной области может дать толчок позитивному развитию событий и привести к положительным результатам в других областях.

Правительство Бразилии одобряет проведение расширенных прений по Ближнему Востоку, с тем чтобы дать возможность другим субъектам высказать свои мнения и приложить усилия в целях укрепления мирного процесса. Поэтому мы призываем к созданию группы друзей по вопросам мира на Ближнем Востоке в составе стран из различных регионов, заинтересованных в содействии диалогу и примирению, к которой могли бы присоединиться и те, кто уже принимает непосредственное участие в мирном процессе.

В соответствии с предложением, выдвинутым президентом Лулой в его заявлении в Генеральной Ассамблее в прошлом году, мы приветствуем инициативу президента Буша о проведении международной конференции по Ближнему Востоку. Такая международная конференция, безусловно, выиграет от участия стран, находящихся за пределами региона, включая развивающиеся страны.

Я хотел бы сказать несколько слов о ситуации в Ливане, за которой мы продолжаем с тревогой следить.

Я хотел бы от имени Бразилии выразить поддержку правительству премьер-министра ас-Синьоры и вновь подтвердить право ливанского народа на уважение суверенитета своего государства, а также право на самоопределение без какого-либо иностранного влияния при принятии решения в отношении его собственной судьбы.

Председатель (*говорит по-французски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Вьетнама.

Г-н Хоанг Тьы Чунг (Вьетнам) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь и привилегия выступать от имени делегации Вьетнама на этом важном заседании Совета Безопасности. Г-н Председатель, я хотел бы выразить Вам признательность за компетентное руководство, которое Вы и Ваша делегация обеспечили в ходе Вашего пребывания на посту Председателя Совета в этом месяце. Я также весьма благодарен г-ну Майклу Уильямсу за его утренний брифинг.

Прежде всего моя делегация хотела бы полностью присоединиться к заявлению, с которым только что выступила представитель Республики Куба от имени Движения неприсоединения.

Несомненно, Ближний Восток по-прежнему служит источником серьезной обеспокоенности для международного сообщества в целом и для Совета Безопасности, в частности. Мы надеемся, что наше сегодняшнее заседание поможет соответствующим сторонам значительно активизировать усилия с целью возобновления мирного процесса в регионе.

Моя страна полностью разделяет мнение о том, что ближневосточный конфликт, в центре которого находится вопрос о Палестине, может быть разрешен лишь посредством мирных переговоров, направленных на достижение всестороннего, справедливого и прочного решения на основе учета законных интересов всех соответствующих сторон. Кроме того, мы убеждены, что в целях достижения такого решения необходимо обеспечить полное соблюдение неотъемлемых прав палестинского народа, включая его право на создание палестинского государства на его родине в рамках границ по состоянию на 4 июня 1967 года.

В соответствии с этой последовательной позицией Вьетнам поддерживает все региональные и международные усилия, содействующие укреплению мирного процесса на Ближнем Востоке. Мы настоятельно призываем соответствующие стороны приложить дополнительные усилия в целях возобновления осуществления «дорожной карты» и более активно содействовать обеспечению стабильности и развития в регионе. Вьетнам, со своей стороны, готов приложить все усилия с целью содействия возобновлению переговоров между соответствующими сторонами, принимающими участие в ближневосточном мирном процессе.

Что касается внутренних дел палестинцев, то мы хотели бы вновь заявить, что Вьетнам уважает выбор, сделанный самим палестинским народом, и искренне надеется, что палестинские стороны приложат все усилия в целях разрешения споров посредством мирных переговоров и будут продолжать неустанно трудиться при поддержке международного сообщества в интересах укрепления мирного процесса на Ближнем Востоке.

Наконец, моя делегация хотела бы выразить серьезную озабоченность в связи с недавней эскалацией напряженности и насилия в регионе. Мы настоятельно призываем все соответствующие стороны проявлять сдержанность и поддержать мирные переговоры с целью содействия нормализации обстановки в регионе. В этой связи Вьетнам тепло приветствует состоявшиеся недавно встречи высокого уровня между Израилем и Палестиной. Мы искренне надеемся, что эти встречи приведут к возобновлению мирных переговоров между израильтянами и палестинцами, а также восстановлению мирного процесса на Ближнем Востоке.

Председатель (*говорит по-французски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Бангладеш.

Г-жа Джахан (Бангладеш) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, мы хотели бы выразить Вам глубокую признательность за созыв этих важных открытых прений.

Моя делегация присоединяется к заявлению, с которым выступит сегодня представитель Пакистана от имени Организации Исламская конференция, а также к заявлению, с которым выступила представитель Кубы от имени Движения неприсоединения. Однако, учитывая важность этой проблемы, мы попросили слова, чтобы еще раз изложить нашу позицию.

Прежде всего я хотела бы выразить мою глубокую признательность Специальному координатору Майклу Уильямсу за его подробный доклад Совету Безопасности, который он представил сегодня утром, а также за его неустанные усилия на посту Специального координатора. Я хотела бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы пожелать ему успехов на его новом поприще.

Вот уже на протяжении многих лет мы проводим прения, посвященные положению на Ближнем Востоке, включая оккупированные палестинские территории. Было принято множество важных резолюций, при этом некоторые из них носили юридически обязательный характер, например, резолюции Совета Безопасности. Тем не менее выхода из создавшегося тупика все еще не видно. Пока мы, испытывая чувство разочарования, надеемся на лучшие времена, эскалация насилия, кровопролитие, продолжающаяся израильская оккупация арабских земель и жестокое подавление невинных мужчин, женщин и детей на оккупированных территориях вызывают у нас еще большее возмущение. К сожалению, распри между различными группировками и раскол среди самих палестинцев также подливают масла в огонь, подрывая перспективы достижения подлинного и прочного мира в регионе. Тем не менее нас несколько обнадеживают предпринимаемые попытки укрепить национальное единство. Мы опасаемся, что эти усилия будут подорваны, если соответствующие стороны не продемонстрируют подлинное и искреннее стремление к изменению статус-кво.

Мы по-прежнему глубоко обеспокоены продолжающимися убийствами, арестами и задержаниями беззащитных палестинских гражданских лиц израильскими силами. Мы также встревожены ухудшающейся гуманитарной ситуацией на оккупированных палестинских территориях. Особую озабоченность вызывает тот факт, что в результате запланированной Израилем блокады сектора Газа экономика сектора оказалась на грани краха, что привело к возникновению гуманитарной катастрофы огромного масштаба.

К сожалению, Израиль продолжает свои незаконные действия, полностью игнорируя чувства международного сообщества и нарушая резолюции Организации Объединенных Наций, нацеленные на сохранение неприкосновенности святого города Иерусалима — Аль-Кудс аш-Шарифа. Раскопки под стенами священной мечети Аль-Акса представляют собой особую проблему, в отношении которой мы уже высказывались на предыдущем заседании Совета Безопасности. Продолжающееся строительство разделительной стены при вопиющем игнорировании консультативного заключения Международного суда является еще одним примером намеренного игнорирования Израилем воли международного сообщества. Совершенно очевидно, что подобные действия отнюдь не способствуют продвижению дела мира, а, скорее, создают препятствия процессу. Поэтому мы настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций принять решительные меры в целях незамедлительного прекращения этих незаконных действий.

Несмотря на многочисленные неудачи, моя делегация, тем не менее, видит некоторые проблески надежды. Мы с воодушевлением отмечаем возобновление, хотя и в скромном масштабе, израильско-палестинского диалога. Мы считаем, что это позитивно скажется на итогах встречи «четверки», намеченной на следующий месяц, а также на результатах международной конференции, которая должна пройти под руководством Соединенных Штатов в ноябре месяце. Предложение президента Израиля об освобождении всех палестинских заключенных в обмен на прекращение всех вооруженных операций против целей в Израиле заслуживает внимания. Освобождение 250 палестинских заключенных и частичное размораживание налоговых поступлений являются шагами в правильном направлении.

Мы признаем, что некоторые конструктивные дипломатические инициативы и посреднические усилия международного сообщества ставят себе целью придать новую динамику мирному процессу. В равной мере мы считаем, что последняя инициатива Японии, направленная на достижение мира через экономическое развитие, открывает хорошие перспективы для мира на Ближнем Востоке. Мы призываем мировое сообщество, и особенно развитые страны, выдвигать проекты экономического развития, направленные на восстановление разоренной палестинской экономики.

Моя делегация подтверждает свою полную поддержку законных и неотъемлемых прав палестинского народа на суверенное и независимое государство со столицей в Восточном Иерусалиме, существующее бок о бок с Израилем в мире, безопасности и гармонии. Мы по-прежнему убеждены, что для установления справедливого и длительного мира Израиль должен вывести свои войска со всех оккупированных территорий, включая Восточный Иерусалим, и выполнить свои обязательства по Женевской конвенции, положения соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, других мирных инициатив, в том числе «дорожной карты», разработанной «четверкой». Мы призываем все заинтересованные стороны вернуться к столу переговоров и добиться прорыва в мирном процессе.

Несмотря на то, что широкий консенсус мирового сообщества о необходимости разрешения ближневосточного кризиса существует уже давно, добиться мира в регионе, как и прежде, не удается. Неужели у нас не хватало для этого ни истинной воли, ни решимости подкреплять свои слова делами? Или мы не смогли выполнить наших коллективных обязательств? В любом случае мы потерпели неудачу. И все же не надо заламывать руки в отчаянии; вместо этого мы обязаны использовать любую возможность для того, чтобы вновь поставить мирный процесс на рельсы. Мы надеемся, что наша сегодняшняя дискуссия внесет вклад, пусть даже очень скромный, в достижение нашей так долго вынашиваемой цели — установить справедливый и прочный мир на Ближнем Востоке.

Председатель (*говорит по-французски*): Теперь я предоставляю слово представителю Пакистана.

Г-н Амил (Пакистан) (*говорит по-английски*): Позвольте мне прежде всего поздравить Вас, г-н Председатель, с таким умелым руководством работой Совета в августе месяце. Позвольте мне также поздравить посла Вонга и китайскую делегацию с успешным руководством Советом в прошлом месяце.

Группа представителей Организации Исламская конференция (ОИК), от имени которой делается это заявление, полностью поддерживает практику периодических открытых обсуждений положения на Ближнем Востоке, которая позволяет Совету услышать мнение большего числа членов ООН и, как мы надеемся, воспользоваться коллективной мудростью государств-членов в поисках путей для продвижения в этом важнейшем вопросе.

7 июня этого года Организация Объединенных Наций отметила сороковую годовщину оккупации Израилем арабских территорий, включая Палестину, Восточный Иерусалим и сирийские Голанские высоты. 15 мая 2008 года палестинцы будут отмечать шестидесятую годовщину Накбы, или «катастрофы». И поистине очень печально, что по прошествии всего этого времени наши успехи в достижении мира в Святой Земле остаются в лучшем случае иллюзорными.

ОИК по-прежнему глубоко обеспокоена продолжающейся оккупацией арабских земель и актами агрессии, совершаемыми против населения оккупированных арабских территорий — оккупацией, которая продолжается слишком долго и несет с собой лишь страдания и боль. Явное и зачастую жестокое угнетение палестинского народа стало также одной из основных причин роста экстремизма в мусульманском мире. Игнорировать эту политическую реальность, сколь бы нелицеприятной она ни была, больше нельзя. И не только Объединенные Нации, но и все мировое сообщество должны осудить такое нарушение основополагающих принципов Устава Организации Объединенных Наций.

Этот год, как и большинство предыдущих, был годом перемен и беспорядков в регионе. И хотя там произошли определенные сдвиги, включая встречи руководителей Израиля и Палестинской администрации, а «четверка» согласилась встретиться в сентябре в рамках усилий, направленных на оказание дипломатической поддержки сторонам в их двухсторонних дискуссиях и переговорах, призванных обеспечить продвижение вперед к успешному созданию палестинского государства, — продолжающееся применение Израилем насилия и внутрипалестинские раздоры делают и без того уставший палестинский народ еще более уязвимым и неуверенным в своем завтрашнем дне. Мы должны сделать своей первоочередной задачей претворение этих перемен в конкретные действия, нацеленные на достижение всестороннего решения многочисленных проблем Ближнего Востока на основе всех соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, мадридских договоренностей, принципа «мир в обмен на землю» и Арабской мирной инициативы.

Внушает беспокойство тот факт, что, несмотря на освобождение 250 палестинских заключенных и размораживание налоговых поступлений, более серьезные проблемы на оккупированных территориях остаются по-прежнему не решены. Строительство поселений на оккупированных палестинских территориях продолжается; сооружение разъединительной стены, противоречащее консультативному заключению Международного Суда, не прекращено; заставы и контрольно-пропускные пункты делают повседневную жизнь населения, и без того живущего на своей собственной земле как за решеткой, еще более тяжкой. Мы призываем правительство Израиля положить конец строительству незаконных поселений, остановить сооружение Стены и прекратить все работы вблизи священной мечети Аль-Акса.

Независимо от любых политических убеждений, совершенно очевидно, что военное решение на Ближнем Востоке невозможно и что мир может быть достигнут только путем полного и безоговорочного ухода Израиля со всех арабских земель, включая палестинские территории, Восточный Иерусалим, оккупированные сирийские Голанские высоты и ливанские земли, и создания независимого и жизнеспособного палестинского государства. В создавшейся атмосфере напряженного затишья, задачей Организации Объединенных Наций будет поддержание усилий по достижению справедливого и всеобъемлющего решения израильско-палестинского конфликта. И в самом деле, Организация Объединенных Наций должна играть более активную роль в достижении прочного и всеобъемлющего мира.

Наиболее насущной задачей является прекращение насилия на оккупированных территориях. В

то время, как усилия по освобождению захваченного израильского солдата продолжаются, Израилю следует освободить оставшихся палестинских заключенных, более активно поддерживать Палестинскую администрацию, прекратить экономическую и гуманитарную блокаду палестинцев. К сожалению, действия Израиля по таким ключевым вопросам, как аванпосты, поселения на Западном берегу, сооружение стены и сотни контрольно-пропускных пунктов, лишь углубляют разочарование среди палестинцев.

В то же время необходимо продолжать усилия по внутрипалестинскому примирению. Политика раскола и изоляции может нанести вред делу мира. В этой связи важнейшим шагом к достижению примирения было бы восстановление в Газе положения, существовавшего до июня 2007 года.

Группа представителей ОИК настойчиво призывает к возобновлению мирных переговоров без ущерба для позиции каждой из сторон. Такие переговоры должны привести к быстрому соглашению о возобновлении реализации согласованного плана по достижению мира и «дорожной карты».

В этом отношении мы отмечаем инициативу относительно созыва в ноябре международной конференции по данному вопросу, которую предлагается провести в Вашингтоне. Мы искренне надеемся и молимся о том, чтобы конференция привела к значительному прогрессу в нашей миссии по достижению мира. Мы не должны, однако, забывать, что она может быть успешной лишь в том случае, если она будет отражать искреннее стремление к всеобъемлющему миру, который включает возвращение всех арабских территорий, оккупированных с 1967 года, и окажется способной конкретно продвинуть решение таких вопросов, как окончательные границы в соответствии с резолюцией 242 (1967) и 338 (1973), статус Иерусалима — Аль-Кудс-аль-Шарифа, а также вопроса о палестинских беженцах и их неотъемлем праве на возвращение.

Структура долгосрочного мира на Ближнем Востоке уже хорошо известна. Для реализации справедливого и долгосрочного мира на Ближнем Востоке Организация Объединенных Наций должна обеспечить неизбирательное выполнение своих собственных резолюций, в том числе резолюций Совета Безопасности 242 (1967), 338 (1973), 1397 (2002) и 1515 (2003), и резолюции Генеральной Ассамблеи 194 (III). Любое решение должно также основываться на Арабской мирной инициативе и «дорожной карте».

Поэтому Исламабадская декларация и Коммюнике тридцать четвертой сессии Исламской конференции на уровне министров иностранных дел, проходившей 15–17 мая 2007 года в Исламабаде, недвусмысленно заявляют о нашей решимости продолжать неустанные усилия на дело мира на Ближнем Востоке и приветствуют возвращение к Арабской мирной инициативе и усилия Президента Пакистана.

Будем надеяться, что следующий год, когда палестинцы будут отмечать шестидесятую годовщину Накбы, станет и годом торжеств по поводу создания независимого и жизнеспособного палестинского государства, живущего в мире со всеми своими соседями.

Председатель (*говорит по-французски*): Теперь слово предоставляется представителю Японии.

Г-н Такасу (Япония) (*говорит по-английски*): Позвольте мне, г-н Председатель, выразить Вам мою благодарность за организацию этой открытой дискуссии о положении на Ближнем Востоке по проблеме первостепенной важности для мира и безопасности во всем мире.

Для меня большая честь выступать в этом органе всего лишь день спустя после того, как я вручил свои полномочия Генеральному секретарю. Я хотел бы присоединиться к другим выступающим и поблагодарить г-на Майкла Уильямса, личного представителя Генерального секретаря, за его сегодняшний всеобъемлющий брифинг и отдать ему должное за все, чего он добился в ходе долгой и заслуженной карьеры в Организации Объединенных Наций.

За последние месяцы на Ближнем Востоке имел место целый ряд значительных событий и явлений. Мы в особенности приветствуем встречи на высшем уровне между лидерами Израиля и Палестинской автономии, которые происходят с июля месяца. Эти встречи способствовали созданию позитивной атмосферы, содействующей продолжению диалога по целому ряду вопросов, вызывающих взаимную озабоченность. Международное сообщество должно прилагать все усилия для сохранения динамики этого процесса и поощрять этот диалог.

Я хотел бы подтвердить, что Япония по-прежнему в полной мере привержена активному участию в мирном процессе и будет оказывать максимальную помощь президенту Аббасу, который является законным лидером Палестинской администрации, и новому правительству во главе с премьер-министром Файядом, в их усилиях по достижению мира. Мы признаем, что единственный путь к достижению мира на Ближнем Востоке — это путь укрепления совместного существования и совместного благополучия Израиля и Палестины.

Именно с этой целью правительство Японии заявило по случаю состоявшегося в середине августа визита нашего министра иностранных дел в Иорданию, Израиль и палестинские территории о своем решении предоставить новый пакет помощи общей стоимостью в 20 млн. долл. США. В пакет входят 11,2 млн. долл. США прямой финансовой помощи властям Палестинской автономии и 9,3 млн. долл. США в виде продовольственной помощи, медикаментов и другой гуманитарной помощи палестинским территориям. Япония рассмотрит возможность дальнейшей помощи властям Палестинской администрации с целью создания самодостаточной палестинской экономики.

В этой связи Япония выдвигает понятие «коридора для мира и процветания», о котором несколько минут тому назад любезно упомянул представитель Бангладеш. Это план развития, цель которого — внести вклад в создание жизнеспособной палестинской экономики, основанной на развитии частного сектора путем создания агроиндустриального парка на Западном берегу и посредством содействия транспортировке товаров с Западного берега через Иорданию главным образом в страны Персидского залива.

15 августа министр иностранных дел Японии провел в Иерихоне, на Западном берегу, вторую встречу министров четырехстороннего консультативного комитета, в которой приняли участие заместитель премьер-министра и министр иностранных дел Израиля г-н Ливни, глава департамента переговоров Организации освобождения Палестины г-н Эракат и министр иностранных дел Иордании г-н Хатыб. На встрече было достигнуто соглашение о строительстве агропромышленного парка в южной части Иерихонского округа.

Стороны приветствовали эту инициативу как начинание, содействующее укреплению доверия между заинтересованными сторонами. Например, министр иностранных дел Ливни отметил, что быстро последовавшие один за другим визиты в Иерихон премьер-министра и министра иностранных дел Израиля стали символом начала нормализации отношений между Израилем и Палестиной. Г-н Эракат заявил, в свою очередь, что концепция «коридора для мира и процветания» может открыть будущее для палестинцев.

Япония считает, что для продвижения мирного процесса настоятельно важно, чтобы палестинцы сохраняли надежду на лучшее будущее. Поэтому мы считаем уместным параллельное решение проблемы как с политической, так и с экономической точек зрения.

Хотя сейчас и наметились воодушевляющие перемены, предстоит сделать еще многое. Среди тех вопросов, которыми следует заниматься, упомянем об улучшении безопасности, о проблемах, связанных с поселениями и «барьерами безопасности» на Западном берегу, о необходимости облегчить передвижение и доступ, продолжить практику перевода налоговых и таможенных сборов и добиться освобождения израильского солдата, захваченного «Хамасом», равно как все большего числа палестинских заключенных, удерживаемых в Израиле. Столь же важно восстановить единство Западного берега и сектора Газа, чтобы достичь общей цели на основе решения о сосуществовании двух государств. Более того, участие палестинцев сектора Газа в мирном процессе является критически важным. Япония призывает обе стороны — Израиль и Палестину — удвоить свои усилия по достижению этих целей.

Учитывая целый ряд важных международных встреч, намеченных на этот год, Япония, в сотрудничестве со своими партнерами по международному сообществу, намерена играть активную роль в продвижении мирного процесса, в полной мере учитывая все параллельные усилия по предоставлению добрых услуг, включая усилия соответствующих арабских государств, заинтересованных в продвижении Арабской мирной инициативы.

Прежде чем завершить свое выступление, г-н Председатель, позвольте мне кратко остановиться на ситуации в Ливане. Япония поддерживает

усилия ливанского правительства под руководством премьер-министра Синьора, направленные на достижение стабильности в Ливане. Мы надеемся, что заинтересованные стороны и фракции в стране примут участие в усилиях по продвижению стабильности и реконструкции путем диалога, не прибегая к насилию.

В Ливане по-прежнему много трудностей, которые необходимо устранить, чтобы добиться полного выполнения резолюции 1701 (2006) и стабилизации обстановки. Окончательное прекращение огня и долгосрочное урегулирование требуют, чтобы международное сообщество решительно занималось такими вопросами, как эмбарго на ввоз оружия, разоружение и расформирование всех оставшихся вооруженных формирований и определение границ. Мы выражаем глубокую озабоченность тем, что израильские солдаты, захваченные «Хизбаллой», до сих пор не возвращены и не предоставлено никаких доказательств того, что они живы.

Всеобъемлющий мир, который охватывает как ливанское, так и сирийское направление, — это единственный путь к постоянному миру в регионе. С этой точки зрения Япония ожидает, что Сирия будет играть активную роль в достижении мира и стабильности в регионе.

Председатель (*говорит по-французски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Алжира.

Г-н Юсфи (Алжир) (*говорит по-французски*): Прежде всего, позвольте мне поблагодарить г-на Майкла Уильямса за его брифинг о положении и о последних событиях в регионе Ближнего Востока, охваченного бесконечными конфликтами и напряженностью, приобретающей с каждым днем все более драматический характер.

Моя делегация полностью присоединяется к заявлению, сделанному представителями Йемена, Кубы и Пакистана от имени государств-членов Арабской группы, Движения неприсоединившихся и Организации Исламская конференция соответственно.

Из выступления г-на Уильямса нам ясно: мир и стабильность, к сожалению, не нашли дорогу в этот многострадальный и раздираемый конфликтами регион, что является последствием десятилетий оккупации и репрессий в отношении народов, отчаянно стремящихся к эмансипации, свободе и достоинству. Нам также ясна связь, существующая между ситуацией на оккупированных палестинских территориях и на других арабских землях, оккупированных Израилем, атмосферой нестабильности и напряженности в регионе.

Сутью проблемы, ее гордиевым узлом является не что иное, как израильско-палестинский конфликт, который, выйдя на региональный уровень, нарушил существовавшее ранее равновесие, подпитывая очаги напряженности по всему Ближнему Востоку.

Частью проблемы можно также назвать подход, который ставит себе целью отделить только аспекты безопасности от незавершенного политического процесса, что в значительной мере задержало возобновление позитивной динамики, которая наметилась в марте этого года в результате возобновления арабского мирного плана.

Алжир солидарен с братским палестинским народом в его борьбе за возвращение своих исторических, неотъемлемых и основополагающих прав, в частности права на возвращение расселенных повсюду беженцев.

Мы также безоговорочно выступаем за всеобъемлющий, справедливый и устойчивый мир на Ближнем Востоке, и первым камнем этого всемирного здания должно стать создание суверенного, независимого и жизнеспособного палестинского государства с территорией, находящейся в руках одного владельца, живущего совместно с Израилем в мире и безопасности.

Тем не менее этот труд во имя мира, который мы поддерживаем всем сердцем, сама его основа, равно как его значимость находится под угрозой в результате неоднократных устремлений Израиля заставить этот марш времени отклониться от его первоначальной траектории во имя сохранения статус-кво. Как еще иначе можно объяснить ожесточенные усилия Израиля подорвать малейшие попытки институционального строительства в Палестинской администрации, выдавая их за причины замораживания мирного процесса, если, конечно, речь не идет о его нескрываемом желании отложить на неопределенный срок рассмотрение любой конфигурации будущего соглашения об окончательном статусе будущего палестинского государства?

Предложение американского правительства о возобновлении израильско-палестинского мирного процесса путем созыва международной конференции по миру на Ближнем Востоке, чтобы попытаться рассмотреть совокупность всех факторов, приведших к приостановке этого процесса, само по себе представляется нам мудрым подходом, если только он не превратится в судебное разбирательство того, способна ли Палестинская администрация создать у себя демократические институты, и если только на ней в четких формулировках будут зафиксированы контуры окончательного решения этого слишком затянувшегося конфликта.

Для того чтобы такой мир был эффективным и прочным, потребуется глубокое рассмотрение тех средств, с помощью которых можно наверняка положить конец кризису, возникшему в результате оккупации Ирака, решив проблемы его суверенитета, его территориальной целостности и его единства. Мы также полагаем, что прекращение насилия в этой братской стране должно сопровождаться ясным политическим графиком с четкими и всеми соблюдаемыми сроками ухода.

Кроме того, Алжир считает, что эта инициатива будет пользоваться большим доверием, если к ней присоединятся все непосредственно заинтересованные стороны и если международное сообщество возьмет на себя твердое обязательство оказать давление на Израиль и заставить его активно сотрудничать с ним. Эта инициатива не должна заставить нас забыть тот факт, что в прошлом подобные попытки уже терпели неудачу, разбиваясь о стремление Израиля систематически и с помощью силы навязывать свое видение мира и свою версию карты Ближнего Востока. Следует напомнить в этой связи о судьбе различных активно разрабатывавшихся проектов мира, получавших широкую поддержку мирового сообщества, которые затем наталкивались на несговорчивость Израиля и его тактику проволочек. Пример Арабской мирной инициативы, основанной на строгом соблюдении международного права и резолюций Организации Объединенных Наций, свидетельствует об отсутствии у Израиля политической воли к миру. В самом деле, хотя об этом плане говорят как о важнейшей основе для любого будущего решения израильско-арабского конфликта, сегодня, спустя пять лет после его принятия в Бейруте, его положительная динамика сменилась тревожным пессимизмом.

Алжир призывает международное сообщество продемонстрировать более последовательное намерение сделать все возможное, чтобы вновь сдвинуть мирный процесс с мертвой точки и призвать Израиль отказаться от своей непримиримой позиции и своей политики свершившегося факта и начать серьезные переговоры со своими арабскими соседями. Мы должны признать, что не может быть безопасности без мира и не может быть мира в условиях колонизации.

Председатель (*говорит по-французски*): Сейчас слово предоставляется представителю Исламской Республики Иран.

Г-н Данеш Язди (Исламская Республика Иран) (*говорит по-английски*): Я хотел бы начать, г-н Председатель, с выражения Вам благодарности за созыв этого заседания и за умелое руководство работой Совета в этом месяце. Я хотел бы от имени своей делегации поблагодарить г-на Майкла Уильямса за выполненную им работу для нашей Организации, а также за его сегодняшний брифинг в Совете. Я желаю ему всего лучшего на его новом поприще.

Как убедительно показывают факты на местах и как уже было доложено Совету сегодня, в течение всего отчетного периода израильская военная машина продолжала работать, жестоко и неустанно ломая жизни беззащитных палестинцев и подрывая их средства к существованию. Даже в течение последних нескольких дней, когда мусульмане во всем мире отмечают 38-ю годовщину поджога израильтянами мечети Аль-Акса в священном городе Аль-Кудс аш-Шариф, израильский режим продолжает совершать свои кровавые расправы над палестинцами, убивая многих, в том числе женщин и детей, в Хан-Юнисе, Бейт-Хануне, Наблусе и в других местах на оккупированных палестинских территориях.

Продолжаются страшные преступления в виде внесудебных расправ и целевых убийств, совершаемые израильским режимом, в то время как другие преступления Израиля, такие как уничтожение домов, инфраструктуры и сельскохозяйственных земель, незаконное расширение поселений, аресты и заточения в тюрьмы тысяч палестинцев, продолжающееся сооружение экспансионистской стены и навязывание практики коллективного наказания

всего палестинского населения также не прекращаются.

В многочисленных документах Организации Объединенных Наций сообщается, что в результате практики Израиля все палестинское население подвергается запугиванию, дома палестинцев разрушаются, а от гуманитарного кризиса страдает весь народ. В докладах Организации Объединенных Наций справедливо называют эту жестокую практику Израиля этническими чистками. Более того, в результате блокады сектора Газа израильским режимом, гуманитарная и экономическая ситуация там ухудшилась до опасного уровня. 9 августа 2007 года Организация Объединенных Наций предупредила, что, если его основные пропускные пункты не будут открыты, в Газе может произойти полный развал экономики с «катастрофическими последствиями». В этой связи заместитель директора Ближневосточного агентства для помощи палестинским беженцам и организации работ предупредил, что, если ныне существующий режим закрытой границы сохранится, Газа рискует стать на 100 процентов зависимой от помощи, закрытой и изолированной общиной в течение месяцев и даже недель.

Таким образом, настало время, когда международное сообщество должно незамедлительно вмешаться, чтобы противостоять бесчеловечной политике и практике израильского режима, навязавшего беззащитному палестинскому населению гуманитарную катастрофу в секторе Газа и в других местах на палестинских территориях. К сожалению, в то время как военные преступления израильского режима и его преступления против человечности становятся все более вызывающими, Совет Безопасности — по причине безоговорочной поддержки израильского режима Соединенными Штатами — остается парализованным и неспособным принять какие-либо серьезные решения, с тем чтобы противостоять этим преступлениям.

Особого упоминания заслуживает тайная и необузданная погоня израильского режима за ядерным арсеналом в течение последних нескольких десятилетий. Израильский премьер-министр в своем интервью германскому телеканалу от 11 декабря 2006 года признал факт незаконного обладания его режимом ядерным оружием, что свидетельствует об истинной природе тайных ядерных амбиций режима, который создает серьезную и постоянную угрозу миру и безопасности как в регионе, так и во всем мире.

Бесспорно то, что ядерное оружие в руках режима с его длинным перечнем всевозможных преступлений, таких как государственный терроризм, агрессия и оккупация, представляет собой реальную угрозу международному и региональному миру и безопасности. Эта угроза требует от Совета Безопасности безотлагательных и решительных действий. Действительно, этому режиму следует противопоставить единый фронт и необходимо оказывать на него постоянное давление, с тем чтобы заставить его отказаться от террористических актов и свернуть свою ядерную программу, поставив все свои ядерные объекты под международный контроль.

Израильский режим упорствует в своей агрессивной политике по отношению к Ливану и оккупированным сирийским Голанам. Прошел год после того, как израильский режим напал на Ливан. Согласно специальным докладчикам Организации Объединенных Наций, «серьезные нарушения прав человека и гуманитарного права совершались Израилем» во время его агрессии против Ливана. Они также сообщили, что

> «ВВС Израиля атаковали более 7000 целей в Ливане, его флот совершил 2500 бомбардировок, а его армия выпустила десятки тысяч снарядов и ракет. В результате погиб 1991 человек и еще 4000 человек были ранены. Около одной трети погибших и раненых и около половины лишившихся крова — дети. Десятки тысяч домов и большая часть инфраструктуры были уничтожены или повреждены, около 1 миллиона людей лишились крова, и целые деревни были уничтожены».

В дополнение к этим цифрам в их докладе есть указания на то, что израильский режим нападал на медицинские учреждения и госпитали.

В настоящее время, в очередной раз демонстрируя полное неуважение к резолюциям Совета Безопасности, режим ежедневно и открыто нарушает резолюцию 1701 (2006), в том числе совершая вторжения в ливанское воздушное пространство.

Приведенные выше примеры непрекращающихся израильских преступлений и актов жестокости подтверждают тот факт, что режим осуществляет свою политику и практику на основе оккупации,

агрессии и кровопролития и что его лживые призывы и заверения в готовности к миру с арабами и палестинцами есть не что иное, как дымовая завеса, позволяющая ему выиграть время, добиться раскола среди палестинцев и между странами региона, с тем чтобы и впредь осуществлять свою человеконенавистническую экспансионистскую политику и преступную практику в отношении палестинцев и других арабов, живущих в условиях его жесткой оккупации и гнета.

Палестинский народ при поддержке всего мирового сообщества и в особенности исламского и арабского мира и впредь будет сохранять решимость и упорство в своих усилиях по защите своих неотъемлемых прав. В этом контексте палестинские фракции должны поставить национальные устремления палестинского народа выше своих политических разногласий, объединиться для того, чтобы положить конец оккупации своей родины и восстановить попранные, но неотъемлемые права своей нации.

Мы неоднократно отвергали внутренние конфликты на палестинских территориях и призывали все палестинские группировки совместно работать на дело национального примирения и урегулировать свои разногласия путем диалога на основе открытости и сотрудничества, а не замкнутости и конфронтации. Если история может чему-то научить, то следующему: усилия любой группировки в Палестине добиться изоляции других обречены на провал. Невозможно подвергнуть изоляции движение «Хамас», которое пришло к власти в результате выборов, признанных всем международным сообществом честными, свободными и демократическими, и которое пользуется широкой поддержкой палестинского народа. Нельзя игнорировать и ФАТХ с его давней историей сопротивления оккупации и с его популярностью среди палестинцев.

Исламская Республика Иран постоянно выражает свою обеспокоенность пагубными последствиями санкций и блокады, введенных некоторыми кругами в отношении палестинского народа за то, что он добивается осуществления своих демократических прав. К сожалению, неспособность международного сообщества уяснить себе подлинную природу палестинского дела и вопиющее вмешательство определенных держав во внутренние дела палестинцев привели к недавним, вызывающим сожаление событиям.

Палестинский вопрос действительно лежит в основе ближневосточного кризиса. Нет сомнений, что прочный мир в Палестине и на Ближнем Востоке возможен лишь благодаря справедливости, при полном восстановлении прав палестинского народа и прекращении дискриминации и оккупации палестинских, сирийских и ливанских территорий, при условии возвращения всех палестинских беженцев и создания демократического механизма, который даст возможность всем жителям Палестины, равно как и палестинцам, изгнанным со своей родины, определить свое будущее демократическим и мирным путем.

В заключение я хотел бы официально заявить, что моя делегация отвергает беспочвенные утверждения в адрес моей страны, с которыми сегодня выступил в Совете представитель израильского режима. Эта нелепая и уже набившая оскомину практика, призванная отвлечь внимание международного сообщества от преступной политики и отвратительной практики и зверств израильского режима в Палестине и в других частях региона. Ясно, что никакие кампании клеветы, дискредитации и обмана, организуемые израильским режимом, не могут скрыть того самоочевидного факта, что именно этот режим представляет собой самую реальную, серьезную и прямую угрозу региону и сегодняшнему миру, и что международное сообщество должно срочно оказать ему противодействие.

Председатель (*говорит по-французски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Малайзии.

Г-н Зайнуддин (Малайзия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, позвольте мне от имени моей делегации воздать Вам должное за то, как компетентно Вы руководите работой Совета Безопасности в августе месяце. Я хотел бы также поблагодарить Вас за созыв этих открытых прений по ситуации на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос. Эти прения позволяют странам, не представленным в Совете, выступить по крайне важным вопросам, затрагивающим международный мир и безопасность, включая вопрос о Палестине.

Моя делегация присоединяется к заявлениям, сделанным представителем Кубы от имени Движения неприсоединения, и представителем Пакистана — от имени Организации Исламская конференция.

В июне этого года мы отметили 40-летие оккупации палестинских территорий Израилем. Палестинские территории слишком долго находятся под оккупацией. По сути, это самый продолжительный в истории период оккупации любой территории. Более чем необходимо найти справедливое решение этого вопроса. Совет принимал с этой целью различные резолюции, направленные на решение этого вопроса, включая резолюцию 242 (1967) и резолюцию 338 (1973). К сожалению, решение по-прежнему далеко от нас и никак не дается в руки. Ситуация на местах в оккупированных территориях ухудшилась настолько, что большая часть их буквально погрузилась во тьму. Палестинцы по-прежнему страдают от лишений и тягот, лишены достойной жизни как в экономическом, так и социальном отношении.

В этой связи мы поддерживаем усилия, направленные на поиск справедливого и всеобъемлющего решения палестинского вопроса, включая Арабскую мирную инициативу, процесс «четверки» и инициативу Соединенных Штатов по созыву международной конференции по Ближнему Востоку, которая состоится в Вашингтоне в ноябре этого года. Мы также призываем содействовать межпалестинскому национальному примирению.

Вопрос о Палестине остается основным фактором, разделяющим Восток и Запад, и в нем таится множество подспудных причин, поощряющих сохранение конфликта и нестабильности на Ближнем Востоке, включая международный терроризм. Совет как орган, который призван заниматься вопросами, затрагивающими международный мир и безопасность, обязан принять меры для предотвращения дальнейшего обострения этого вопроса.

Совет уже принял важные резолюции по вопросу о Палестине, которые должны стать логической точкой отсчета для восстановления прав палестинцев. Поэтому только уместно и справедливо, чтобы Совет взял на себя ответственность за то, чтобы заставить Израиль соблюдать международное право и конвенции, включая четвертую Женевскую конвенцию, и положил бы конец оккупации и незаконной практике Израиля на оккупированных палестинских территориях. Совет должен добиться, чтобы Израиль отказался от практики расширения незаконных поселений на Западном берегу, от строительства разделительной стены и от обширной сети заградительных блоков и контрольно-пропускных пунктов. Израиль должен также уйти с оккупированных палестинских территорий к границам 1967 года.

Мы надеемся, что всеобъемлющее и справедливое решение вопроса о Палестине будет найдено в ближайшем будущем. Мы также надеемся на создание суверенного, независимого и жизнеспособного палестинского государства со столицей в Восточном Иерусалиме, живущего бок о бок с Израилем.

Председатель (*говорит по-французски*): Представитель Израиля попросил слова для дополнительного заявления. Я предоставляю ему слово.

Г-н Кармон (Израиль) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить членов Совета Безопасности за их терпение. Я хотел бы представить краткое официальное разъяснение одного момента, затронутого ранее сегодня. Однако прежде всего я хотел бы подчеркнуть, что моя делегация ценит время и терпение членов Совета. Поэтому мы не будем отвечать на агрессивную и оскорбительную антиизраильскую риторику, к которой прибегли некоторые государства-члены, в частности — что неудивительно — представителями Сирии и Ирана. Эта риторика оскорбительна не только для Израиля, но и для Совета Безопасности.

Вопрос, который я хотел бы затронуть, касается фактов и сути. В этой связи я хотел бы сослаться на прозвучавшее сегодня ранее заявление уважаемого ливанского посла, в котором он упомянул об отказе Израиля — в связи с вопросом о назначении Генеральным секретарем посредника по вопросу о похищенных израильских военнослужащих —

> «разрешить давнюю проблему ливанских заключенных, которые на протяжении уже нескольких десятилетий томятся в израильских тюрьмах». (*S/PV.5736, (Resumption 1)*)

Во-первых, эти заключенные отнюдь не являются ни в чем не повинными прохожими, которые изнывают в израильских тюрьмах; скорее это смертельно опасные террористы, чьи руки запятнаны кровью и которые очень жестоко и несправедливо на протяжении лет убивали ни в чем не повинных израильтян в ходе террористических нападений. Одним из этих террористов является Самир Кунтар, который в 1979 году высадился на резиновой лодке на побережье города Нахарии, расположенного на

северном побережье Израиля, и совершил жестокое террористическое нападение на семью Харан. Выстрелом в голову Самир Кунтар убил отца семейства Дани Харану и прикладом разбил голову его дочери. Мать, Смадар Харан, спряталась со своей грудной дочкой, зажимая ей рот, чтобы та не выдала их своим плачем, — девочка задохнулась.

Люди, подобные Самиру Кунтару, отнюдь не простые заключенные; это кровожадные террористы, которые если бы не тюремная камера, продолжали бы запугивать, калечить и убивать израильтян. Было проведено установленное законом разбирательство. Самиру Кунтару и другим членам группы были предъявлены обвинения и они на законных основаниях были осуждены за свои преступления.

Во-вторых, по вполне обоснованной причине, в резолюции 1701 (2006), а также в докладе (S/2007/392) Генерального секретаря о ее осуществлении не ставится знак равенства между похищенными израильскими военнослужащими и террористами «Хизбаллы». Кстати, эти террористы находятся в хорошем состоянии и получают уход, предназначенный для военнопленных. К ним применяется общий режим, который включает посещения представителей «Красного Креста» и других учреждений, надлежащий медицинский уход, контакты с членами семей и так далее. А тем временем, ничего не известно о похищенных израильских военнослужащих Эльдаде Регеве и Эхуде Гольдвассере. Поэтому удивляет, что уважаемому послу могло придти в голову хоть в чем-то сравнить преступников–террористов, отбывающих сроки в израильской тюрьме, и похищенных израильских военнослужащих, состояние и местонахождение которых не известны. Участь похищенных «Хизбаллой» израильских солдат никак нельзя приравнивать к участи террористов, арестованных и осужденных за акты террора, или же к участи военнопленных, захваченных в результате военных действий.

Г-н Джаафари (Сирийская Арабская Республика) (*говорит по-арабски*): Я сожалею о том, что мне снова приходится выступать в Совете в столь поздний час. Однако израильский представитель своим последним заявлением не оставил мне иного выбора, кроме как ответить на него. Я не буду выступать пространно, а сосредоточусь лишь на следующих аспектах.

Как хорошо известно членам Совета, с первых же дней создания Организации Объединенных Наций международное сообщество, особенно Совет Безопасности, потратили много усилий и энергии на рассмотрение израильской политики оккупации и агрессии, стремясь положить конец этой политике оккупации и агрессии, проведение которой слишком затянулось. Мне нет необходимости напоминать о различных докладах, подготовленных специальными докладчиками Организации Объединенных Наций по всем аспектам этой политики; израильскую оккупацию арабских территорий подверг критике даже Специальный докладчик по вопросу о праве на питание. Нет необходимости говорить и о том, что Комиссия по правам человека в Женеве десятки раз осуждала варварское и кровожадное поведение Израиля, а преемник Комиссии по правам человека — Совет по правам человека — всего через несколько часов после его учреждения был созван на чрезвычайное заседание для расследования варварской и преступной практики Израиля в Газе и Ливане в июле прошлого года.

Помимо этого мне хотелось бы напомнить о том, что еще десятки лет тому назад Израиль привнес в регион ядерное оружие и выступает против создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия. Кроме того, первая в новейшей истории операция по угону самолета была совершена в 1954 году именно Израилем, а угнанный самолет был сирийским. В регионе существует только один вид терроризма — государственный террор Израиля.

Как бы старательно ни пытались представители Израиля — в Совете Безопасности или где бы то ни было — скрыть варварские аспекты своей оккупации земель других народов, им не удастся скрыть одного факта: того, что международное сообщество уже более тысячи раз голосовало против Израиля и его варварской политики оккупации чужих территорий — политики, проводимой им с полным презрением как к международному, так и гуманитарному праву.

Председатель (*говорит по-французски*): Позволения выступить попросил представитель Индонезии. Я предоставляю ему слово.

Г-н Будиман (Индонезия) (*говорит по-английски*): Наша делегация хотела бы ответить на заявле-

ние, сделанное сегодня утром представителем Израиля.

Разразившаяся прошлым летом на юге Ливана война причинила страдания обеим сторонам, однако людские потери в результате нее понесли именно ливанцы. Многие из этих потерь пришлись на гражданское население, а их непосредственной физической причиной была беспрецедентно устрашающая серия израильских наступательных операций в ходе этой войны.

Нынешние безопасность и стабильность в южном Ливане стали возможны благодаря решительной реакции Совета Безопасности, принявшего резолюцию 1701 (2006), на основании которой, среди прочего, были укреплены Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане. Индонезия подчеркивает важность выполнения резолюции 1701 (2006) всеми сторонами и во всей ее полноте. Мы также подчеркиваем настоятельную необходимость соблюдать суверенитет, территориальную целостность, единство и политическую независимость Ливана.

Председатель (*говорит по-французски*): Теперь я предоставляю слово г-ну Майклу Уильямсу для ответов на сделанные в ходе прений замечания.

Г-н Уильямс (*говорит по-английски*): Дело уже близится к вечеру, поэтому я не буду долго задерживать коллег. Но я признателен Совету за предоставленную мне возможность сказать несколько слов.

Во-первых, позвольте мне сказать, что я чрезвычайно признателен за то, что было сказано лично в мой адрес, особенно в связи с моей работой над резолюцией 1701 (2006) Совета и, в последнее время, на посту Специального координатора ближневосточного мирного процесса. Я глубоко благодарен за все эти замечания, высказанные весьма многими делегациями.

В том что касается первой резолюции Совета Безопасности — резолюции 1701 (2006), — то я хотел бы воспользоваться случаем, чтобы отметить приверженность этой резолюции обоих правительств — и правительства Израиля, и правительства Ливана. Я считаю, что они чрезвычайно упорно старались избежать возобновления боевых действий вдоль общей границы. И только благодаря их упорству Временным силам Организации Объединенных Наций в Ливане удается проводить в южном Ливане свои операции и обеспечивать безопасность северной границы Израиля — безопасность, которой мы не могли добиться на протяжении многих и многих лет, если не десятилетий.

В прошлую пятницу перед тем, как по завершении очередной поездки по региону покинуть Израиль, я провел свою последнюю встречу — я беседовал с Карнит Гольдвассер, женой одного из двух захваченных израильских солдат. Члены Совета помнят, что причиной разразившейся прошлым летом войны стал именно захват этих солдат — Эхуда Гольдвассера и Эльдада Регева. С чувством глубокого личного сожаления — ибо я приложил в этом отношении немалые усилия — должен сказать, что и сейчас, спустя более 13 месяцев после их похищения, мы не можем установить, живы ли они. Я говорю даже не об освобождении и репатриации этих военнопленных; я говорю о выяснении того, живы ли они вообще. И я настоятельно призываю те государства-члены, которые поддерживают отношения с «Хизбаллой», настоятельно потребовать, чтобы эта группа соблюла ту элементарнейшую гуманитарную норму, согласно которой всегда должно предъявляться доказательство того, что захваченные люди живы.

Мне грустно покидать Организацию Объединенных Наций. Но эта грусть смягчается тем, что на всем протяжении этих продолжительных прений делегации из различных регионов нашей планеты говорили о признаках надежды: о назначении Тони Блэра специальным посланником «четверки»; о совещании, созываемом в ноябре текущего года Соединенными Штатами; об Арабской мирной инициативе, ставшей результатом саммита, состоявшегося в марте текущего года в Эр-Рияде; и — вероятно, самое примечательное — о диалоге, установившемся между премьер-министром Ольмертом и президентом Аббасом, последняя встреча которых состоялась всего лишь вчера. Я думаю, что все это дает нам надежду на то, что при доброй воле и политическом мужестве — а это потребует подлинного политического мужества — мы сможем продвинуться вперед на израильско-палестинском мирном треке и в направлении к справедливому и всеобъемлющему миру во всем регионе.

Председатель (*говорит по-французски*): В моем списке больше нет ораторов.

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 17 ч. 10 м.